**Print specs:**

| | |
|---|---|
| *Paper grammage:* 70 gsm | *Guide delivery:* Folded |
| *Print colours:* 1 C (Black) | *Paper quality:* woodfree |
| *Open size:* 750 x 380 mm | *Close size:* 75 x 95 mm |
| *Release date:* 05. August 2019 (PMP) | |


# CX 150BT, CX 350BT

SEBT2, SEBT1

EN Safety Guide
DE Sicherheitshinweise
FR Consignes de sécurité
ES Indicaciones de seguridad
IT Guida per la sicurezza
NL Veiligheidsgids
DA Sikkerhedsanvisninger
SV Säkerhetsanvisningar
FI Turvaohjeita
EL Υποδείξεις ασφαλείας
PT Instrução bezpieczeństwa
TR Güvenlik Kılavuzu
RU Инструкция по безопасности
JA セーフティガイド
ZH 安全提示
TW 安全注意事項
KO 안전 지침
ID Petunjuk Keselamatan

**SENNHEISER**

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG
Am Labor 1, 30900 Wedemark, Germany
www.sennheiser.com

Publ. 08/19, 587102/Gamma, 770-00246

Do not heat above 70°C/158°F, e.g. do not expose to sunlight or throw into a fire.

**Notes on data collection and processing and on firmware updates**

This product stores individual settings such as the volume, the sound profiles and the Bluetooth addresses of paired devices. This data is required for the operation of the product and is not transferred to Sennheiser or companies operating for Sennheiser and is not processed.

Using the "Sennheiser Smart Control" app, you can update the firmware of the product for free via an Internet connection. If the device on which the app is installed is connected to the Internet, the following data is automatically transferred to and processed by Sennheiser servers in order to provide and transfer suitable firmware updates: MAC address, Bluetooth Low Energy (UUID), Bluetooth name of the product, firmware version of the product and version of the app. The data will only be used as specified and will not be stored permanently. If you do not want this data to be transferred and processed, do not connect to the Internet.

**Intended use/Liability**

These headphones are designed as an accessory for Bluetooth compliant devices for wireless audio communication like music playback and telephone calls via Bluetooth wireless technology.

It is considered improper use when this product is used for a application not named in the associated product guides.

Sennheiser does not accept liability for damage arising from abuse or misuse of this product and its attachments/accessories.

Sennheiser is not liable for damages to USB devices that are not consistent with the USB specifications.

Sennheiser is not liable for damages resulting from the loss of connection due to flat or over aged rechargeable batteries or exceeding the Bluetooth transmission range.

Before putting the product into operation please observe the respective country-specific regulations.

**Manufacturer Declarations**

**Warranty**

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG gives a warranty of 24 months on this product. For the current warranty conditions, please visit our website at www.sennheiser.com or contact your Sennheiser partner.

**Sennheiser product warranty FOR AUSTRALIA ONLY**

Sennheiser goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage.

You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

This warranty is in addition to other rights or remedies under law. Nothing in this warranty excludes, limits or modifies any liability of Sennheiser which is imposed by law, or limits or modifies any remedy available to the consumer which is granted by law.

To make a claim under this warranty, contact: Sennheiser Australia Pty Limited, Level 7, Tower A, 821 Pacific Highway, Chatswood 2067 NSW, AUSTRALIA; Phone: +61 2 9910 6700, email: sales-au@sennheiser.com

All expenses of claiming the warranty will be borne by the person making the claim.

The Sennheiser International Warranty is provided by Sennheiser Australia Pty Limited, ABN 165 388 312, Chatswood, NSW, AUSTRALIA.

**In compliance with the following requirements**

- General Product Safety Directive (2001/95/EC)
- Compliant to Sound Pressure Limits according to country specific requirements.

**EU Declaration of Conformity**

- RoHS Directive (2011/65/EU)

Hereby, Sennheiser electronic GmbH & Co. KG declares that the radio equipment type SEBT2, SEBT1 are in compliance with Radio Equipment Directive (2014/53/EU).

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.sennheiser.com/download.

For more information on regulatory compliance markings, refer to the supplied Compliance Information sheet.

**Notes on disposal**

- Battery Directive (2006/66/EC & 2013/56/EU)
- WEEE Directive (2012/19/EU)

The symbol of the crossed-out wheeled bin on the product, the battery/rechargeable battery (if applicable) and/or the packaging indicates that these products must not be disposed of with normal household waste, but must be disposed of separately at the end of their operational lifetime. For packaging disposal, please observe the legal regulations on waste separation applicable in your country.

Further information on the recycling of these products can be obtained from your municipal administration, from the municipal collection points, or from your Sennheiser partner.

The separate collection of waste electrical and electronic equipment, batteries/rechargeable batteries (if applicable) and packaging is used to promote the reuse and recycling and to prevent negative effects caused by e.g. potentially hazardous substances contained in these products. Herewith you make an important contribution to the protection of the environment and public health.

## EN English

**Important safety instructions**

1) Read the instruction manual, safety guide, quick guide (as supplied) carefully and completely before using the product.
2) Always include this safety guide when passing the product on to third parties.
3) Do not use an obviously defective product.
4) Use only the product in environments where wireless Bluetooth® transmission is permitted.

**Preventing damage to health and accidents**

1) Do not listen at high volume levels for long periods of time to prevent hearing damage.
2) Do not insert the ear canal phones too deep into your ears and never insert them without ear adapters. Always extract the ear canal phones from your ears very slowly and carefully.
3) The product generates stronger permanent magnetic fields that could cause interference to cardiac pacemakers, implanted defibrillators (ICDs) and other implants. Always maintain a distance of at least 3.94" (10 cm) between the product component containing the magnet and the cardiac pacemaker, implanted defibrillator or other implant.
4) Keep the product, accessories and packaging parts out of reach of children and pets to prevent accidents. Swallowing and choking hazard.
5) Do not use the product in an environment that requires your special attention (e.g. in traffic).

**Preventing damage to the product and malfunctions**

1) Always keep the product dry and do not expose it to extreme temperatures (hairdryer, heater, extended exposure to sunlight, etc.) to avoid corrosion or deformation.
2) Use only attachments/accessories/spare parts supplied or recommended by Sennheiser.
3) Only clean the product with a soft, dry cloth.

**Safety instructions for Lithium rechargeable batteries**

WARNING
In extreme cases, rechargeable batteries may leak and may cause the following hazards if abused or misused:
- explosion
- fire development
- heat generation
- smoke or gas development

Dispose of defective products with built-in rechargeable batteries at special collection points or return them to your specialist dealer.

Only use rechargeable batteries recommended by Sennheiser and the appropriate chargers.

Only charge the battery pack at ambient temperatures between 10 °C/50 °F and 40 °C/104 °F.

Switch battery pack-powered products off after use.

When not using the battery pack for extended periods of time, charge them regularly (about every 3months).

Verwenden Sie nur Zusatzgeräte/Zubehörteile/Ersatzteile, die von Sennheiser geliefert oder empfohlen werden.

Reinigen Sie das Produkt ausschließlich mit einem weichen, trockenen Tuch.

**Sicherheitshinweise für Lithium-Akkus**

WARNUNG
Bei Missbrauch oder nicht ordnungsgemäßem Gebrauch können die Akkus auslaufen. In extremen Fällen besteht die Gefahr von:
- Hitzeentwicklung
- Explosion
- Feuerentwicklung
- Rauch- oder Gasentwicklung

Geben Sie defekte Produkte inkl. Akku an Sammelstellen oder bei Ihrem Fachhändler zurück.

Verwenden Sie ausschließlich die von Sennheiser empfohlenen Akkus und dazu passenden Ladegeräte.

Laden Sie Akkus nur bei einer Umgebungstemperatur von 10 °C bis 40 °C.

Schalten Sie Akku-gespeiste Produkte nach dem Gebrauch aus.

Laden Sie die Akkus auch bei längerem Nichtgebrauch regelmäßig nach (ca. alle 3 Monate).

Erhitzen Sie die Akkus nicht über 70 °C. Vermeiden Sie Sonneneinstrahlung und werfen Sie die Akkus nicht ins Feuer.

**Hinweise zur Erfassung und Verarbeitung von Daten und Firmware-Updates**

Dieses Produkt speichert individuelle Einstellungen wie Lautstärke und Bluetooth-Adressen gekoppelter Geräte. Diese Daten sind für den Betrieb des Produkts erforderlich und werden an Sennheiser oder durch Sennheiser beauftragte Unternehmen nicht übertragen und nicht verarbeitet.

Die Firmware des Produkts können Sie mit der App „Sennheiser Smart Control" über eine Internet-Verbindung kostenlos aktualisieren. Wenn das Gerät, auf dem die App installiert ist, mit dem Internet verbunden ist, werden automatisch folgende Daten an Sennheiser-Server übertragen und dort verarbeitet, um geeignete Firmware-Updates bereitstellen und übertragen zu können: Hardware-Identifier, Hardware-Revisionsnummer, Firmware-Version des Produkts und Version der App. Die Daten werden nur für die angegebene Nutzung verwendet und nicht dauerhaft gespichert. Wenn diese Daten nicht übertragen und verarbeitet werden sollen, stellen Sie keine Internet-Verbindung her.

**Bestimmungsgemäßer Verwendung/Haftung**

Diese Kopfhörer sind als Zubehör für Bluetooth-konforme Geräte für die drahtlose Audiokommunikation wie Musikwiedergabe und Telefonate über Bluetooth-Funktechnologie konzipiert.

Als nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch gilt, wenn Sie dieses Produkt anders benutzen, als in den zugehörigen Produktanleitungen beschrieben.

Sennheiser übernimmt keine Haftung bei Missbrauch oder nicht ordnungsgemäßem Gebrauch des Produkts sowie der Zusatzgeräte/Zubehörteile.

Sennheiser haftet nicht für Schäden an USB-Geräten, die nicht mit den USB-Spezifikationen im Einklang sind.

Sennheiser haftet nicht für Schäden aus Verbindungsabbrüchen wegen leerer oder überalterter Akkus oder Überschreiten des Bluetooth-Sendebereichs.

Vor Inbetriebnahme sind die jeweiligen länderspezifischen Vorschriften zu beachten.

**Herstellererklärungen**

**Garantie**

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG übernimmt für dieses Produkt eine Garantie von 24 Monaten.

Die aktuell geltenden Garantiebedingungen können Sie über das Internet www.sennheiser.com oder Ihren Sennheiser-Partner beziehen.

**In Übereinstimmung mit den folgenden Anforderungen**

- Allgemeine Produktsicherheitsrichtlinie (2001/95/EG)
- In Übereinstimmung mit länderspezifischen Lautstärkebegrenzungen.

**EU-Konformitätserklärung**

- RoHS-Richtlinie (2011/65/EU)

Hiermit erklärt Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, dass der Funkanlagentyp SEBT2, SEBT1 der Funkanlagen-Richtlinie (2014/53/EU) entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: www.sennheiser.com/download.

Weitere Informationen über Kennzeichnungen zur Einhaltung gesetzlicher Bestimmungen finden Sie auf dem mitgelieferten Beiblatt.

**Hinweise zur Entsorgung**

- Batterie-Richtlinie (2006/66/EG & 2013/56 /EU)
- WEEE-Richtlinie (2012/19/EU)

Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern auf Produkt, Batterie/Akku (wenn vorhanden) und/oder Verpackung weist Sie darauf hin, dass diese Produkte am Ende ihrer Lebensdauer nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen, sondern einer separaten Entsorgung zuzuführen sind. Für Verpackungen beachten Sie bitte die gesetzlichen Vorschriften zur Abfalltrennung in Ihrem Land.

Weitere Informationen zum Recycling dieser Produkte erhalten Sie bei Ihrer Gemeindeverwaltung, den kommunalen Sammel- oder Rücknahmestellen oder bei Ihrem Sennheiser-Partner.

Das separate Sammeln von Elektro- und Elektronik-Altgeräten, Batterien/Akkus (wenn vorhanden) und Verpackungen dient dazu, die Wiederverwendung und/oder Verwertung zu fördern und negative Effekte, beispielsweise durch potenziell enthaltene Schadstoffe, zu vermeiden. Hiermit leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Umwelt- und Gesundheitsschutz.

## DE Deutsch

**Wichtige Sicherheitshinweise**

1) Lesen Sie die Bedienungsanleitung, Sicherheitshinweise, Kurzanleitung (in Lieferumfang) sorgfältig und vollständig, bevor Sie das Produkt benutzen.
2) Geben Sie das Produkt an Dritte stets zusammen mit diesen Sicherheitshinweisen weiter.
3) Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es offensichtlich beschädigt ist.
4) Benutzen Sie das Produkt ausschließlich in Umgebungen, in denen die drahtlose Bluetooth®-Technologie gestattet ist.

**Gesundheitsschäden und Unfälle vermeiden**

1) Hören Sie nicht über einen längeren Zeitraum mit hoher Lautstärke, um Gehörschäden zu vermeiden.
2) Setzen Sie die Hörer nicht zu tief und niemals ohne Ohradapter in den Gehörgang ein. Ziehen Sie die Hörer stets langsam und vorsichtig aus dem Ohr heraus.
3) Das Produkt erzeugt stärkere permanente Magnetfelder, die zu Störungen von Herzschrittmachern, implantierten Defibrillatoren (ICDs) und anderen Implantaten führen können. Halten Sie stets einen Abstand von mindestens 10 cm (3,94") zwischen der Produktkomponente, die den Magneten enthält, und dem Herzschrittmacher, dem implantierten Defibrillator oder einem anderen Implantat.
4) Halten Sie Produkt-, Verpackungs- und Zubehörteile von Kindern und Haustieren fern, um Unfälle zu vermeiden. Verschluckungs- und Erstickungsgefahr.
5) Benutzen Sie das Produkt nicht, wenn Ihre Umgebung besondere Aufmerksamkeit erfordert (z. B. im Straßenverkehr).

**Produktschäden und Störungen vermeiden**

1) Halten Sie das Produkt stets trocken und setzen Sie es weder extrem niedrigen noch extrem hohen Temperaturen aus (Föhn, Heizung, lange Sonneneinstrahlung etc.), um Korrosionen oder Verformungen zu vermeiden.

nant'l aimant et le stimulateur cardiaque, le défibrillateur implantable ou l'autre implant.
4) Conservez le produit, les accessoires et les pièces d'emballage hors de portée des enfants et des animaux domestiques afin d'éviter des accidents. Risque d'ingestion et d'étouffement.
5) N'utilisez pas le produit dans un environnement qui exige une concentration particulière (par ex. sur la route).

**Prévenir tout dommage au produit et dysfonctionnements**

1) Conservez le produit au sec et ne l'exposez ni à des températures extrêmement basses ni à des températures extrêmement hautes (sèche-cheveux, radiateur, exposition prolongée au soleil, etc.) afin d'éviter des corrosions ou déformations.
2) N'utilisez que des appareils auxiliaires/accessoires/pièces de rechange recommandés par Sennheiser.
3) Ne nettoyez le produit qu'avec un chiffon doux et sec.

**Consignes de sécurité concernant les batteries Lithium**

AVERTISSEMENT
Les cas de mauvaise utilisation ou d'utilisation abusive, les piles rechargeables peuvent couler. Dans des cas extrêmes, il y a un risque :
- une explosion,
- un dégagement de chaleur ou
- un incendie,
- un dégagement de fumée ou de gaz.

Jetez les produits défectueux avec leurs batteries intégrées dans un conteneur de recyclage ou ramenez-les à votre revendeur.

Utilisez uniquement les batteries recommandées par Sennheiser et des chargeurs appropriés.

Ne rechargez les batteries qu'à une température ambiante entre 10 °C/50 °F et 40°C/104 °F.

Éteignez les produits alimentés par batteries lorsqu'ils ne sont plus utilisés.

En cas de non utilisation prolongée, rechargez les batteries régulièrement (tous les 3 mois environ).

Ne chauffez pas les batteries à plus de 70°C/158 °F, par ex. ne les exposez pas au soleil ou ne les jetez pas au feu.

**Notes sur la collecte et le traitement de données et des mises à jour de micrologiciels**

Ce produit mémorise des réglages individuels, tels que le volume et les adresses Bluetooth des appareils appairés. Ces données sont nécessaires au fonctionnement du produit et ne sont pas transmises à Sennheiser ou à des sociétés mandatées par Sennheiser et ne sont pas traitées.

En utilisant l'appli « Sennheiser Smart Control », vous pouvez mettre à jour gratuitement le micrologiciel du produit via une connexion Internet. Si l'appareil sur lequel l'appli est installée est connecté à Internet, les données suivantes sont automatiquement transmises à et traitées par des serveurs Sennheiser afin de fournir et de transférer les mises à jour du micrologiciel appropriées : identifiant de la carte MAC, numéro de révision du matériel, version du micrologiciel du produit et version de l'appli. Les données seront utilisées uniquement aux fins spécifiées et ne seront pas stockées de manière permanente. Si vous ne souhaitez pas que ces données soient transmises et traitées, ne vous connectez pas à Internet.

**Utilisation conforme aux directives/Responsabilité**

Ce casque est conçu comme accessoire pour les appareils compatibles Bluetooth. Il est destiné à la communication audio sans fil tels que la lecture de musique et les appels téléphoniques via la technologie sans fil Bluetooth.

Est considérée comme une utilisation non conforme aux directives toute application différant de celle décrite dans les guides produit associés.

Sennheiser décline toute responsabilité en cas de dommage résultant d'une mauvaise utilisation ou d'une utilisation abusive du produit et de ses accessoires.

Sennheiser décline toute responsabilité en cas de dommage aux appareils USB qui ne répondent pas aux spécifications USB.

Sennheiser décline toute responsabilité en cas de dommage résultant de la perte de connexion due à une batterie épuisé ou, une vieille batterie ou si vous dépassez la portée Bluetooth.

Avant d'utiliser ce produit, veuillez observer les dispositions légales en vigueur dans votre pays .

**Déclarations du fabricant**

**Garantie**

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG offre une garantie de 24 mois sur ce produit.

Pour avoir les conditions de garantie actuelles, veuillez visiter notre site web sur www.sennheiser.com ou contactez votre partenaire Sennheiser.

**En conformité avec les exigences suivantes**

- Directive relative à la sécurité générale des produits (2001/95/CE)
- En conformité avec les limites de pression acoustique spécifiques par pays.

**Déclaration de conformité européenne**

- Directive RoHS (2011/65/UE)

Le soussigné, Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, déclare que l'équipement radioélectrique du type SEBT2, SEBT1 est conforme à la Directive européenne sur les équipements radioélectriques (2014/53/UE).

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse Internet suivante: www.sennheiser.com/download.

Pour plus d'informations sur le marquage de conformité réglementaire, reportez-vous à la fiche de conformité fournie.

**Notes sur la gestion de fin de vie**

- Directive Piles et Accumulateurs (2006/66/CE & 2013/56/UE)
- Directive WEEE (2012/19/UE)

Le symbole de la poubelle sur roues barrée d'une croix sur le produit, la pile/batterie (le cas échéant) et/ou l'emballage signifie que ces produits, arrivés en fin de vie, ne doivent pas être jetés dans les ordures ménagères, mais faire l'objet d'une collecte séparée. Pour les déchets d'emballage, veuillez respecter les lois applicables dans votre pays en matière de tri sélectif des déchets.

Vous pouvez plus d'informations sur le recyclage de ces produits auprès de votre municipalité, auprès des points de collecte communaux ou auprès de votre partenaire Sennheiser.

La collecte séparée des déchets d'équipements électriques et électroniques, des piles/batteries (le cas échéant) et des emballages est de promouvoir le réemploi et/ou le recyclage et de prévenir les effets négatifs sur la santé et l'environnement dus à des polluants contenus dans ces équipements. Vous contribuez ainsi à la préservation de l'environnement et à la protection de la santé.

## ES Español

**Indicaciones importantes de seguridad**

1) Lea detenidamente y en su totalidad el manual de instrucciones, las indicaciones de seguridad y las instrucciones resumidas (según suministro) antes de usar el producto.
2) En caso de que entregue el producto a terceros, hágalo siempre junto con estas indicaciones de seguridad.
3) No utilice el producto si está obviamente deteriorado.
4) Utilice el producto únicamente en aquellos entornos en los que está permitido el uso de la tecnología inalámbrica Bluetooth®.

**Evitar daños para la salud y accidentes**

1) Para evitar daños auditivos, no escuche música a alto volumen durante periodos prolongadosde tiempo.
2) ¡No se ponga los audífonos sin adaptadores para los oídos! Sáquese siempre los audífonos de los oídos despacio y con cuidado.
3) El producto genera fuertes campos magnéticos permanentes que podrían causar interferencias en marcapasos, desfibriladores implantados (CDIs) y otros implantes. Mantenga siempre una distancia mínima de 10 cm (3,94") entre el componente del producto que contenga el imán y el marcapasos, el desfibrilador implantado u otros implantes.
4) Mantenga el producto, el embalaje y los accesorios fuera del alcance de los niños y de los animales domésticos para evitar accidentes. Peligro de ingestión y de asfixia.
5) No utilice el producto si su entorno requiere una atención especial (p. ej. a la hora de conducir).

**Evitar daños en el producto y averías**

1) Asegúrese de que el producto esté siempre seco y en ningún caso lo exponga a temperaturas extremadamente altas o bajas (secador, calefacción, exposición prolongada a los rayos del sol, etc.) para evitar corrosión o deformaciones.
2) Utilice únicamente complementos/accesorios/piezas de repuesto suministradas o recomendadas por Sennheiser.
3) Limpie el producto sólo con un paño suave y seco.

**Indicaciones de seguridad para pilas recargables de litio**

ADVERTENCIA
En casos extremos, las baterías recargables pueden tener fugas y causar los siguientes peligros si se abusa o se hace un mal uso de ellas:
- Formación de calor
- Explosión
- Incendio
- Formación de humo o gases

Devuelva los productos defectuosos incl. pila recargable a los puntos de recogida o a su distribuidor especializado.

Utilice sólo las pilas recargables recomendadas por Sennheiser y los cargadores adecuados para ellas.

Cargue las pilas recargables a una temperatura ambiente de 10 °C a 40 °C.

Los productos que se alimenten mediante pilas recargables se deben apagar después de utilizarlos.

Si no se utilizan las pilas recargables durante un periodo prolongado de tiempo, recárguelas regularmente (aprox. cada 3 meses).

No caliente las pilas recargables a más de 70°C. Evite la radiación solar y no tire las pilas recargables al fuego.

**Notas sobre el registro y procesamiento de datos y actualizaciones de firmware**

Este producto guarda ajustes individuales como volumen y direcciones de Bluetooth de dispositivos sincronizados. Estos datos son necesarios para el funcionamiento del producto y no se transmiten a Sennheiser o a empresas encargadas por Sennheiser y no se procesan por ellas.

Puede actualizar gratuitamente el firmware del producto a través de la app „Sennheiser Smart Control" mediante una conexión de Internet. Cuando el dispositivo en el que está instalada la app está conectado a Internet, se transmiten automáticamente los siguientes datos a los servidores de Sennheiser y se procesan en él para poder facilitar y transferir actualizaciones de firmware adecuadas: Identificador de hardware, número de revisión de hardware, versión de firmware del producto y versión de la aplicación. Los datos solo se utilizarán para el uso indicado y no se guardarán de forma permanente. Si no desea que estos datos se transmitan o procesen, no establezca conexión a Internet.

**Uso adecuado/Responsabilidad**

Estos audífonos se han concebido como un accesorio para dispositivos compatibles con bluetooth para la reproducción de audio inalámbrica como las llamadas y la reproducción de música por medio de una tecnología inalámbrica bluetooth.

Se considerará un uso inadecuado el uso de este producto para cualquier aplicación no mencionada en los manuales del producto correspondientes.

Sennheiser no asume ningún tipo de responsabilidad si se hace un uso no adecuado del producto y de los aditamentos/accesorios.

Sennheiser no asume ningún tipo de responsabilidad por daños en aparatos USB que no coincidan con las especificaciones USB.

Sennheiser no asume ninguna responsabilidad de los daños por fallos de conexión provocados por baterías gastadas o viejas o por haber excedido el área de transmisión Bluetooth.

Antes de la puesta en servicio, se deben observar las disposiciones específicas del país de uso.

**Declaraciones del fabricante**

**Garantía**

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG concede una garantía de 24 meses para este producto.

Puede consultar las condiciones de garantía actuales en la página de Internet www.sennheiser.com u obtenerlas de su distribuidor Sennheiser.

**Conformidad con las siguientes directivas**

- Directiva general sobre seguridad de productos (2001/95/CE)
- Cumplimiento de los límites de presión de sonido en conformidad con los requisitos específicos del país.

**Declaración de conformidad UE**

- Directiva RoHS (2011/65/UE)

Por la presente, Sennheiser electronic GmbH & Co. KG declara que el tipo de equipo radioeléctrico SEBT2, SEBT1 es conforme con la Directiva sobre equipos radioeléctricos (2014/53/UE).

El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: www.sennheiser.com/download.

Para obtener más información sobre las marcas de conformidad normativas, consulte la hoja suplementaria proporcionada.

**Instrucciones para la eliminación del aparato**

- Directiva sobre baterías (2006/66/CE & 2013/56 /UE)
- Directiva WEEE (2012/19/UE)

El símbolo tachado del contenedor de basura sobre ruedas en el producto, la batería/pila recargable (si fuera necesario) y/o el envase advierte de que estos productos no se deben desechar con la basura doméstica al final de su vida útil, sino que deben desecharse por separado. Para los envases, observe las prescripciones legales sobre separación de desechos de su país.

Obtendrá más información sobre el reciclaje de estos productos en la administración de su municipio, en los puntos de recogida o devolución municipales o de su proveedor Sennheiser.

La recolección por separado de aparatos viejos eléctricos y electrónicos, baterías/pilas recargables (si fuera necesario) y envases sirve para promover la reutilización y/o el reciclaje y evitar efectos negativos, por ejemplo, los que puedan causar los contaminantes que contengan. Así hará una contribución muy importante para proteger nuestro medioambiente y la salud humana.

## PT Português

**Instruções de segurança importantes**

1) Antes de utilizar o produto, leia o manual de instruções, o guia de segurança e o guia rápido (como fornecido), com atenção e na íntegra.
2) Sempre que der o produto a terceiros, inclua estas instruções de segurança.
3) Não utilize o produto se este apresentar danificações visíveis.
4) Utilize o produto apenas em ambientes nos quais seja permitida a transmissão **Bluetooth**® sem fios.

**Evitar danos para a saúde e acidentes**

1) Não o utilize o produto com volume muito alto durante demasiado tempo, para evitar danos na audição.
2) Não introduza os auscultadores intra-auriculares demasiado fundo na canal auditivo. Retire sempre os auscultadores devagar e cuidadosamente do ouvido.
3) Este produto gera campos magnéticos permanentes fortes que poderão afetar o funcionamento de pacemakers cardíacos, desfibriladores implantados (ICDs) ou outros implantes. Mantenha sempre uma distância de, pelo menos, 10 cm (3,94") entre o componente do produto que contém o ímã e o pacemaker cardíaco, desfibrilador implantado ou outro implante.
4) Mantenha o produto, embalagem e acessórios fora do alcance das crianças e animais domésticos, a fim de evitar acidentes. Perigo de ingestão e asfixia.
5) Nunca utilize o produto em situações que requeiram a sua particular atenção (por ex., no trânsito).

**Evitar danos no produto e interferências**

1) Mantenha o produto sempre seco e não o exponha a temperaturas extremas demasiado altas ou baixas (secador, aquecedor, exposição direta prolongada à luz solar, etc.), para evitar corrosão e deformações.
2) Utilize apenas complementos/peças sobressalentes/acessórios recomendados pela Sennheiser.
3) Use apenas um pano seco e macio para limpar o produto.

**Instruções de segurança relativamente a pilhas/pilhas recarregáveis**

AVISO
Em situações extremas, as pilhas recarregáveis podem apresentar fugas e, em caso de utilização abusiva ou indevida, podem provocar os seguintes riscos:
- geração de calor
- explosão
- incêndio
- formação de fumo ou gases

Entregue sempre as pilhas recarregáveis defeituosas em pontos de recolha ou junto de lojas da especialidade.

Utilize exclusivamente pilhas recarregáveis recomendadas pela Sennheiser e carregadores adequados.

Carregue sempre as pilhas recarregáveis a uma temperatura ambiente entre 10 °C a 40 °C.

Desligue produtos abastecidos por pilhas recarregáveis se estes não forem usados.

Recarregue as pilhas recarregáveis regularmente mesmo se estas não forem utilizadas (aprox. de 3 em 3 meses).

Não exponha as pilhas recarregáveis a temperaturas superiores a 70 °C. Evite a exposição direta ao sol e não deite as pilhas para o fogo.

**Informação sobre registo e tratamento de dados e atualizações de firmware**

Este produto grava configurações individuais como volume e endereços Bluetooth de dispositivos emparelhados. Estes dados são necessários para a operação do produto e não são enviados nem tratados pela Sennheiser nem por empresas encarregadas pela Sennheiser.

Pode atualizar o firmware do produto gratuitamente com a aplicação „Sennheiser Smart Control" através de uma ligação à Internet. Se o dispositivo no qual a app está instalada estiver ligado à Internet, são enviados automaticamente os seguintes dados para os servidores da Sennheiser e processados para disponibilizar e transferir a atualização do firmware adequada: identificador de hardware, número de revisão do hardware, versão de firmware do produto e versão da aplicação. Os dados são utilizados apenas para o fim indicado e não são armazenados permanentemente. Caso estes dados não devam ser transmitidos nem tratados, não estabeleça a ligação à Internet.

**Utilização adequada/responsabilidade**

Estes auscultadores foram desenvolvidos como acessório para dispositivos compatíveis com Bluetooth, para uma comunicação áudio sem fios e para a reprodução de música e telefonemas através da tecnologia sem fios Bluetooth.

A Sennheiser não assume qualquer responsabilidade pela utilização abusiva ou inadequada do produto, bem como dos seus acessórios. A Sennheiser não se responsabiliza por danos em dispositivos USB que não estejam em conformidade com as especificações USB. A Sennheiser não se responsabiliza por danos resultantes de interrupções de ligação originadas por pilhas recarregáveis descarregadas ou antigas, nem por danos que advenham do facto de não ser não respeitado o alcance máximo da emissão Bluetooth. Antes da colocação em funcionamento, observar as prescrições específicas do país!

**Declarações do fabricante**

**Garantia**

A Sennheiser electronic GmbH & Co. KG assume uma garantia de 24 meses para este produto.

As actuais condições de garantia encontram-se disponíveis no nosso site de Internet www.sennheiser.com ou junto do seu distribuidor Sennheiser.

**Em conformidade com as seguintes directivas**

- Diretiva de segurança geral dos produtos (2001/95/CE)
- Em conformidade com os níveis de pressão sonora de acordo com requisitos nacionais específicos.

**Declaração de Conformidade UE**

- Diretiva RoHS (2011/65/UE)

Ó(a) abaixo assinado(a) Sennheiser electronic GmbH & Co. KG declara que o presente tipo de equipamento de rádio SEBT2, SEBT1 está em conformidade com a Diretiva sobre equipamentos de rádio (2014/53/UE).

O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: www.sennheiser.com/download.

Para obter mais informações sobre marcações de conformidade normativa, referir-se a folha suplementar fornecida.

**Indicações sobre a eliminação**

- Diretiva relativa às pilhas (2006/66/CE & 2013/56/EU)
- Diretiva REEE (2012/19/EU)

O símbolo do contentor de lixo com rodas barrado com uma cruz que se encontra no produto, na pilha/bateria (se aplicável) e/ou na embalagem, alerta-o para o facto de que estes produtos não podem ser eliminados no lixo doméstico normal no fim da sua vida útil, mas devem ser eliminados separadamente. Para as embalagens, por favor, respeite as prescrições legais em vigor no seu país sobre a separação de resíduos.

Obtenha mais informações sobre a reciclagem destes produtos junto da câmara municipal, do centro ou ponto de recolha local ou do seu parceiro Sennheiser.

A recolha separada de aparelhos elétricos e eletrónicos antigos, pilhas/baterias (se aplicável) e embalagens serve para promover a reciclagem e/ou reutilização e evitar efeitos negativos causados, por exemplo, por substâncias potencialmente nocivas contidas nestes produtos. Deste modo para a proteção do ambiente e da saúde.

## NL Nederlands

**Belangrijke veiligheidsvoorschriften**

1) Lees de gebruiksaanwijzing, veiligheidshandleiding, beknopte handleiding (indien meegeleverd) in zo'n zorgvuldig mogelijk door, voordat u het product gaat gebruiken.
2) Geef het product altijd mee met de veiligheidsvoorschriften door aan derden.
3) Gebruik het product niet wanneer het kleerlijk zichtbaar beschadigd is.
4) Het product mag uitsluitend worden ingeschakeld en gebruikt, waarin de draadloze Bluetooth®-transmissie is toegestaan.

**Ongevallen en handeling en die schadelijk voor de gezondheid zijn voorkomen**

1) Indien u langere tijd luistert bij hoog volume luistert, kan dat tot blijvende gehoorschadiging leiden.
2) Plaats de oortelefoons niet te diep in uwoor zonder adapters voor de gehoorgang. Trek de oortelefoon altijd langzaam en voorzichtig uit het oor.
3) Het product genereert sterkere, permanente magnetische velden die kunnen ingrijpen aan pacemakers en geïmplementeerde defibrillatoren (ICD's) en andere implantaten kunnen veroorzaken. Houd de allen tijde een minimale van afstand van 10 cm (3,94") tussen het onderdeel van de magneet en de pacemaker, de geïmplementeerde defibrillator of andere implantaten aan.
4) Houd product, verpakkingsmateriaal en toebehoren uit de buurt van kinderen en huisdieren, om ongevallen te voorkomen. Gevaar voor inslikken en stikken.
5) Gebruik het product niet wanneer u bijzonder veel aandacht aan uw omgeving moet besteden (bijv. in het verkeer).

**Beschadigingen aan het product en storingen voorkomen**

1) Houd het product altijd droog en stel het niet bloot aan extreem lage of extreem hoge temperaturen (bijv. föhn, verwarming, langdurige zonnestralen enz.), ter voorkoming van corrosie en vervormingen.
2) Maak uitsluitend gebruik van toebehoren/accessoires/reserveonderdelen welke door Sennheiser worden geleverd of aanbevolen.
3) Maak het apparaat uitsluitend schoon met een zachte, droge doek.

**Veiligheidsvoorschriften voor accu's**

WAARSCHUWING
In extreme gevallen kunt het voor dat oplaadbare batterijen lekken. Ook kan er gevaarlijk situaties veroorzaken als ze misbruikt of onjuist gebruikt worden:
- warmteontwikkeling
- explosie
- het ontstaan van brand
- rook- of gasontwikkeling

Lever defecte producten incl. accu alleen in bij erkende inzamelplaatsen of bij uw leverancier.

Gebruik uitsluitend de door Sennheiser aanbevolen accu's en daarbij behorende opladers.

Laad de accu's mogen alleen bij een omgevingstemperatuur tussen 10°C tot 40°C worden opgeladen.

Schakel producten, die door accu's van stroom worden voorzien, na gebruik uit.

Ook wanneer u het product gedurende langere tijd niet gebruikt, moeten de accu's regelmatig worden opgeladen (ca. eiden 3 maanden).

Verhit de accu's nooit tot een temperatuur hoger dan 70°C. Voorkomt de rechtstreekse blootstelling aan zonlicht en gooi accu's nooit in open vuur.

**Aanwijzingen voor het registreren en verwerken van gegevens en firmware-updates**

Dit product slaat individuele instellingen op zoals het volume en Bluetoothadressen van gekoppelde apparaten. Deze gegevens zijn nodig voor het gebruik van het product en worden niet doorgegeven aan en niet verwerkt door Sennheiser of in opdracht van Sennheiser werkende ondernemingen.

De firmware van dit product kunt u via een internetverbinding gratis updaten met behulp van de "Sennheiser Smart Control"-app. Als het apparaat waarop de app is geïnstalleerd, met internet is verbonden, worden automatisch de volgende gegevens aan servers van Sennheiser doorgegeven en daar verwerkt om geschikte firmware-updates te kunnen voorbereiden en overdragen: de hardware-identifier, het hardware-revisienummer, de firmwareversie van het product en de versie van de app. De gegevens worden alleen voor de gebruiksdoeleinden verwerkt en niet blijvend opgeslagen. Maak geen verbinding met internet als u niet wilt dat deze gegevens worden doorgegeven en verwerkt.

**Reglementair gebruik/aansprakelijkheid**

Deze hoofdtelefoon is ontworpen als toebehoren bij Bluetooth-conforme apparaten voor draadloze audiocommunicatie zoals muziekweergave en telefoongesprekken via Bluetooth-technologie.

Onder niet-reglementair gebruik wordt verstaan dat u het product anders gebruikt dan beschreven in de bijbehorende gebruiksaanwijzingen.

Sennheiser kan niet aansprakelijk worden gesteld wanneer het product/toebehoren onjuist wordt gebruikt of sprake is van misbruik.

Sennheiser kan niet aansprakelijk worden gesteld voor schade veroorzaakt door het wegvallen van de verbinding in verband met lege of verouderde accu's of het overschrijden van het Bluetooth-zendbereik.

Lees voor de inbedrijfstelling de specifieke voorschriften door, die voor uw land van toepassing zijn.

**Verklaringen van de fabrikant**

**Garantie**

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG verleent op dit product een garantie van 24 maanden.

| Print specs: | |
|---|---|
| Paper grammage: 70 gsm | Guide delivery: Folded |
| Print colour: 1 (C:Black) | Paper quality: woodfree |
| Open size: 750 x 380 mm | Close size: 75 x 95 mm |
| Release date: (MP) | |

eller felaktig användning av denna produkt och dess tillbehör.
Sennheiser ansvarar inte för skador till USB-enheter som inte överensstämmer med USB-specifikationerna.
Sennheiser ansvarar inte för skador till följd av förlust av anslutning/mottagning på grund av utrladdade eller gamla uppladdningsbara batterier eller att Bluetooth överföringsområde, räckhåll överskrids.
Innan du börjar använda produkten bör du informera dig om respektive lands specifika bestämmelser.

## Tillverkarintyg

### Garanti

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG ger en 24 månaders garanti på produkten.
För aktuella garantivillkor, vänligen besök vår hemsida på www.sennheiser.com eller kontakta din återförsäljare.

### Följande regler och direktiv uppfylls:

- Direktivet om allmän produktsäkerhet (2001/95/EC)
- Uppfyller de krav gällande ljudtrycksnivåer som gäller i ditt land.

### EU-försäkran om överensstämmelse

- RoHS-direktiv (2011/65/EU)

Härmed försäkrar Sennheiser electronic GmbH & Co. KG att denna typ av radioutrustning SEBT2, SEBT1 överensstämmer med Radioutrustningsdirektivet (2014/53/EU).
Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: www.sennheiser.com/download.
För mer information om regelefterlevnad och allmän märkningar, se bifogat informationsblad

### Avfallshantering

- Batteri direktiv (2006/66/EG & 2013/56/EU)
- WEEE-direktiv (2012/19/EU)

Symbolen med den överstrukna soptunnan på produkten, batteriet/uppladdningsbara batterier (om sådana finns) och/eller förpackningen anger att dessa produkter inte får slängas som vanligt hushållsavfall utan måste sorteras separat. Förpackningar ska sorteras enligt gällande avfallsbestämmelser i ditt land.
Mer information om hur dessa produkter ska återvinnas kan du få från kommun, miljöstation eller återvinningscentral eller av din Sennheiser-återförsäljare.
Ett separat insamlande av gamla elektriska och elektronisk apparater, batterier/uppladdningsbara batterier (om sådana finns) och förpackningar har som syfte att främja återvinningen och/eller att förebygga negativa effekter eventuella orsakade av skadliga ämnen. På detta sätt bidrar du till att skydda miljön och vår hälsa.

## FI suomi

### Tärkeitä turvallisuusohjeita

- Lue käyttöohje huolellisesti ja pikaohje (mikäli toimitettu tuotteen yhteydessä) huolellisesti, ennen kuin otat tuotteen käyttöön.
- Liitä tämä turvallisuusohje aina tuotteen oheen, mikäli luovutat tuotteen sivuilleen.
- Älä käytä tuotetta, jota on selvästi valiinen.
- Käytä tuotetta ainoastaan sellaisessa ympäristössä, jossa saa käyttää langatonta Bluetooth®-siirtotekniikkaa.

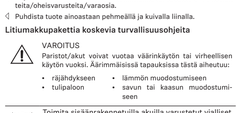
### Terveyshaittojen ja tapaturmien ehkäiseminen

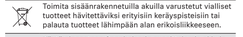
- Älä kuutele kuulokkeella pitkään suurella äänenvoimakkuudella. Siten ehkäiset kuulovaurion.
- Älä työnnä korvakäytävääkuulokkeita liian syvälle korvan sisään. Älä mykkäkän koskaan käytä näitä kuulokkeita ilman korva-adapteneita. Poista korvakäytävälkuulokkeet aina hyvin hitaasti ja varovasti korvistasi.
- Tuota synnyttää suhteellisen voimakkaita pyyvyä magneettikentiä, jotka saattavat häiritä sydämentahdistimen, istuutettujen defibrillaattorien (ICD) tai muiden istutettelen toimintaa. Huolehdi siitä, että magneettikentät sisältävät tuotteen osan ja sydämentahdistimen, istuutettu defibrillaattori tai muun istutteen välinen etäisyys on aina vähintään 10 cm (3,94 tuumaa).
- Pidä tuotteen, pakkauksen ja lisävarusteiden osat poissa lasten ja lemmikkieläinten ulottuvilta tapaturmien välttämiseksi. Nielemis- ja tukehtumisvaara.
- Älä käytä tuotetta ympäristössä, jossa vaatii sinulta erityistä tarkkaavaisuutta (esim. liikenteessä).

### Tuotteen vahingoittumisen ja toimintahäiriöiden ehkäiseminen

- Huolehdi siitä, että tuote pysyy jatkuvasti kuivana ja että tuote ei altistu äärimmäisille lämpötiloille (nämä voivat johtua esim. hiustenkuivaajasta, lämmityslaitteista tai pitkäaikaisesta altistumisesta auringonpaisteelle). Näin voit ehkäistä korrosiovaurioit ja muodonmuutokset.
- Käytä ainoastaan Sennheiserin toimittamia tai suosittelemia lisälaitteita/oheislaitteita/varaosia.
- Puhdista tuote ainoastaan pehmeällä ja kuivalla liinalla.

### Liitumakkupaketta koskevia turvallisuusohjeita





Lataa akkupaketti vain, jos ympäristön lämpötila on 10°C ... 40°C.

Kytke akkupaketista virran saavat tuotteet käytön jälkeen pois päältä.

Lataa akkupaketti säännöllisesti (noin 3 kuukauden välein), jos et käytä akkupaketta pitkään aikaan.

Huolehdi siitä, että akut eivät ylitä milloinkaan lämpötilaa 70°C. Akkuja ei siten saa esimerkiksi jättää auringonpaisteeseen eikä heittää liekeen.

### Tietojen keräämistä ja käsittelyä ja laitteohjelmistojen päivistystä koskevia ohjeita

Tuote tallentaa yksilöllisiä asetuksia, kuten äänenvoimakkuuden ja Bluetooth-asiakaslinkit niitä laitteista, joiden kanssa on muodostettu pari. Tietoja tarvitaan tuotteen käyttöön, eikä niitä lähetetä Sennheiserille tai Sennheiserin nimeämille yrityksille käsiteltäväksi.
Tuotteen laiteohjelmiston voi päivittää maksusta sovelluksella "Sennheiser Smart Control" internet-yhteyttä käyttäen. Mikäli laite, johon sovellus on asennettu, ei liitetty internettiin, seuraavat tiedot välitetään automaatisesti Sennheiser-palvelimelle, jossa ne käsitellään sovelluvuuden laiteohjelmistopäivitysten luomista ja lähettämistä varten: tuotteen laitteistotunniste, laiteohjelmiston numero, laiteohjelmiston versio ja sovelluksen versio. Tietoja käytetään vain ihmisten tarkoituksiesen, eikä tietoja tallennena pysyvästi. Mikäli et halua, että kyseiset tiedot lähetetään ja niitä käsitellään, älä luo internet-yhteyttä.

### Käyttötarkoitus/vastuu

Nämä korvakuulokkeet on tarkoitettu Bluetooth-yhteensopivien laitteiden lisälaitvikeksi langattomaan audiotiedonsiirtoon kuten musiikin toistamiseen ja puheluihin Bluetooth-tekniologialla.
Tuotteen käytön katsotaan olevan virheellistä, mikäli tuotetta käytetään johkinin sellaisen tarkoituksen, jota ei ole mainitu tuotteeseen liittyvissä oppaissa.
Sennheiser ei vastaa tämän tuotteen ja sen lisälaitteiden/oheisvarusteiden virheellisestä käsittelystä tai väärinkäytöstä aiheutuvista vahingoista. Sennheiser ei vastaa sellaisiin USB-laitteiste aiheutuvista vahingoista, jotka eivät täytä vaadittuja USB-standardeja.
Sennheiser ei vastaa sellaisista yhteyden katkeamisista aiheutuvista vahingoista, jotka johtuvat tyhjistä tai varahtuneista akuista tai Bluetooth-yhteyden kantaman rajojen ylittymisestä.
Ota huomioon tuotetta koskevat maakohtaiset määrräykset, ennen kuin otat tuotteen käyttöön.

### Valmistajan ilmoitukset

#### Takuu

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG myöntää tälle tuotteelle 24 kuukauden takuun.
Voimassa olevat takuuehdot saat sellile Internet-osoitteesta www.sennheiser.com tai omalta Sennheiser-jälleenmyyjältäsi.

#### Seuraavien vaatimusten mukaisesti

- Yleinen tuoteturvallisuusdirektiivi (2001/95/EY)
- Täyttää maakohtaiset äänenpaineelle määritellyt raja-arvot.

#### EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus

- RoHS-direktiivi (2011/65/EU)

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG vakuuttaa, että radiolaitetyppi SEBT2, SEBT1 on Radiolaitedirektiivi (2014/53/EU) mukainen.
EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täysimittainen teksti on saatavilla seuraavassa internetosoitteessa:www.sennheiser.com/download.
- Lisätietoja vaatimustenmukaisuutta osoittavista merkinnöistä on saatavissa mukana toimitetulta lisälehdeltä.

#### Ohjeet hävittämisen

- Paristo- ja akkudirektiivi (2006/66/EY & 2013/56/EU)
- WEEE-direktiivi (2012/19/EU)

Tuotteessa, akuissa/paristoissa (tarvittaessa) ja/tai pakkausmateriaalissa oleva tunnus (ylipäällä varustettu jätesäiliö, jonka yli on vedetty risti) osoittaa, että näitä tuotteita ei saa hävittää normaalin kotitalousjätteen seassa, vaan ne on hävitettävä erikseen niiden käyttöiän päättyessä. Pakkausten liittyen huomioi oman maasi jätteiden lajittelua koskeva lainsäädäntö.
Lisätietoja niiden tuotteiden kierrätyksestä on saatavissa paikallishallinnosta, kunnallisista keräyspisteistä tai paikallusjätteistä tai lähimmästä Sennheiser-edustajalta.
Erikseen tapahtuvan sähkö- ja elektroniikkalaitteiden, paristojen/akujen (tarvittaessa) ja pakkausten keräämisen tarkoituksena on edistää toisaalta sähkö- ja elektroniikkaromun uusiokäyttää niin materiaalien osalta kuin muidenkin muodossa sekä ehkäistä toisaalta lähtöaineista romusta aiheutuvat haitalliset vaikutukset, esimerkiksi romun mahdollisesti sisältämien haitallisten aineiden vuoksi. Näin sinulla on tärkeä osa elinympäristön ja terveyden suojelemisessa.

## EL Ελληνικά

### Σημαντικές οδηγίες ασφαλείας

- Πριν από τη χρήση του προϊόντος μελετήστε προσεκτικά το εγχειρίδιο χρήσης, τις οδηγίες ασφαλείας και το σύντομο οδηγό (αν υπάρχει).
- Αν δώσετε το προϊόν σε άλλα άτομα δώστε μαζί και αυτές τις οδηγίες ασφαλείας.
- Μην χρησιμοποιείτε ένα προφανώς χαλασμένο προϊόν.
- Το προϊόν πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο σε μέρη όπου επιτρέπεται η ασύρματη διαβίβαση Bluetooth®.

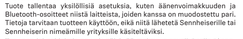
### Αποτροπή βλαβών υγείας και ατυχημάτων

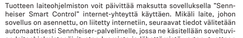
- Μην χρησιμοποιείτε υψηλή ένταση ήχου για μεγάλο διαστήμα ώστε να αποφύγετε μόνιμες βλάβες ακοής.
- Μην τοποθετείτε τα ακουστικά-ψείρες πολύ βαθιά μέσα στα αυτά σας αυτιά. Ποτέ μην χρησιμοποιείτε κανένα ψείρες προστασίας αυτιού. Αφαιρείτε πάντα τα ακουστικά-ψείρες από τα αυτά σας πολύ αργά και προσεκτικά.
- Το προϊόν παράγει ισχυρότερα μόνιμα μαγνητικά πεδία τα οποία μπορεί νά αλλοιώσεται να προκαλέσουν παρεμβολές σε καρδιακούς βηματοδότες, εμφυτευμένους απινιδωτές και άλλα εμφυτεύματα. Διατηρείτε πάντα απόσταση ενός μέτρου(10 cm (3,94 ) μεταξύ του τμήματος του προϊόντος που περιέχει μαγνήτες και του καρδιακού βηματοδότη, του εμφυτευμένου απινιδωτή ή άλλου εμφυτεύματος.
- Κρατάτε τα εξαρτήματα του προϊόντος και της συσκευασίας καθώς και τα παρελκόμενα μακριά από παιδιά και κατοικίδια ζώα, ώστε να αποτρέψετε ατυχήματα. Κίνδυνος κατάποσης και ασφυξίας.
- Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν σε περιβάλλον όπου απαιτείται ιδιαίτερη προσοχή (π.χ. στην οδική κυκλοφορία).

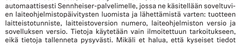
### Αποφυγή ζημιών στο προϊόν και δυσλειτουργίες

- Διατηρείτε το προϊόν πάντα στεγνό και μην το εκθέτετε σε ακρότατες θερμοκρασίες (π.χ. σεσουάρ μαλλιών, θερμάστρα, παρατεταμένη έκθεση στην ηλιακή ακτινοβολία, κλπ.) ώστε να αποφευχθεί η διάβρωση και η παραμόρφωση.
- Χρησιμοποιείτε μόνο παρελκόμενα, εξαρτούμενα ανταλλακτικά και θήκες ή που συνιστά η Sennheiser.
- Καθαρίζετε το προϊόν μόνο με ένα στεγνό και απεγνό πανί.

### Οδηγίες ασφαλείας για τις μπαταρίες Λιθίου/πολυμερούς


Η απόρριψη χαλασμένων προϊόντων με ενσωματωμένες επαναφορτίζομενες μπαταρίες πρέπει να γίνεται στα ειδικά σημεία συλλογής ή με επιστροφή στο κατάστημα αγοράς.


Χρησιμοποιείτε μόνο τις επαναφορτίζομενες μπαταρίες που συνιστά η Sennheiser μαζί με τους κατάλληλους φορτιστές.


Φορτίζετε την μπαταρία μόνο σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος μεταξύ 10 °C και 40 °C.


Μετά τη χρήση απενεργοποιείτε τα προϊόντα που λειτουργούν με μπαταρία.


Αν δεν χρησιμοποιείτε τις μπαταρίες για μεγάλο χρονικό διάστημα, φορτίζετε τις τακτικά (περίπου κάθε 3 μήνες).


Μην τις θερμαίνετε πάνω από 70 °C, π.χ. με έκθεση στην ηλιο ή πετώντας τις στη φωτιά.


Φορτίζετε τις μπαταρίες μόνο σε θερμοκρασίες περιβάλλοντος μεταξύ 10 °C και 40 °C.

### Υποδείξεις για τη συλλογή και την επεξεργασία δεδομένων και της ενημέρωσης υλικολογισμικού

Αυτό το προϊόν αποθηκεύει εξατομικευμένες ρυθμίσεις, όπως την ένταση ήχου και τις διευθύνσεις Bluetooth των συζευγμένων συσκευών. Αυτά τα δεδομένα απαιτούνται για τη λειτουργία του προϊόντος και δεν μεταβιβάζονται ούτε υπεβλάκοντα σε επεξεργασία από τη Sennheiser ή τις ανάδοχες επιχειρήσεις της Sennheiser.
Μπορείτε να ενημερώσετε δωρεάν το υλικολογισμό του προϊόντος μέσω της εφαρμογής „Sennheiser Smart Control" πραγματοποιώντας σύνδεση στο διαδίκτυο. Αν η συσκευή στην οποία είναι εγκατεστημένη η εφαρμογή είναι συνδεδεμένη στο διαδίκτυο, το ακόλουθο δεδομένα μεταβιβάνια αυτόματα στον διακομιστή της Sennheiser και υποβάλλονται σε επεξεργασία από αυτόν, προκειμένου να προετοιμαστούν και να μεταδοθούν οι κατάλληλες ενημερώσεις υλικολογισμικού. Αναγκαιοποιεί υλικού, ορισμός συνδεσμός υλικού, έκδοση υλικολογισμού του προϊόντος και έκδοση της εφαρμογής. Τα δεδομένα χρησιμοποιούνται μόνο για την προσδιορίζουν χρήση και δεν αποθηκεύονται μόνιμα. Αν δεν επιθυμείτε να μεταδίδονται και να υποβάλλονται σε επεξεργασία αυτά τα δεδομένα, μην πραγματοποιήσετε σύνδεση στο διαδίκτυο.

### Προβλεπόμενη χρήση/κατάλληλη κάθοψη

Αυτό τα ακουστικά πραφεύρτα για χρήση ως αξεσουάρ για συσκευές συμβατές με Bluetooth για ασύρματη μετάδοση ήχου, όπως αναπαραγωγή μουσικής και τηλεφωνικές κλήσεις, μέσω της ασύρματης τεχνολογίας Bluetooth.
Θα θεωρείται ακατάλληλη χρήση αν αυτό το προϊόν χρησιμοποιηθεί για εφαρμογές που δεν αναφέρονται στο σχετικό εγχειρίδιο χρήσης.
Η Sennheiser δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για ζημιές που προκαλούνται λόγω κατεστραμμένου ή/και ξεπερασμένου υλικού ή/και λόγω λάθους στη χρήση του αξεσουάρ του.
Η Sennheiser δεν φέρει καμία ευθύνη για ζημιές σε συσκευές USB που δεν ανταποκρίνονται στις προδιαγραφές USB.
Η Sennheiser δεν φέρει ευθύνη για ζημιές που είναι αποτέλεσμα σπάνιας σύνδεσης λόγω άδειας ή παλαιών μπαταριών ή λόγου υπέρβασης της εμβέλειας Bluetooth.
Πριν θέσετε το προϊόν σε λειτουργία λάβετε υπόψη τους ισχύοντες νομικούς κανονισμούς!

### Δηλώσεις κατασκευαστή

#### Εγγύηση

Η Sennheiser electronic GmbH & Co. KG παρέχει εγγύηση 24 μηνών για αυτό το προϊόν.
Τις τρεχ ισχύοντες όρους εγγύησης επισκεφτείτε την ιστοσελίδα μας www.sennheiser.com ή επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο της Sennheiser.

#### Συμμορφούνται τους τις παρακάτω απαιτήσεις

- Οδηγία για τη γενική ασφάλεια των προϊόντων (2001/95/ΕΚ)
- Συμβατότητα με τα ορισμένα ηχητικής πίεσης ανάλογα με τις ειδικές απαιτήσεις χώρας.

#### Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

- Οδηγία RoHS (2011/65/ΕΕ)

Με την παρούσα ο/η Sennheiser electronic GmbH & Co. KG, δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός SEBT2, SEBT1 πληροί την Ευρωπαϊκή οδηγία ραδιοεξοπλισμού (2014/53/ΕΕ).
Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης ΕΕ διατίθεται στην ακόλουθη ιστοσελίδα στο διαδίκτυο: www.sennheiser.com/download.
Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη σήμανση κανονιστικής συμμόρφωσης, συνάρτεξτε στο παρεχόμενο συμπληρωματικό φυλλάδιο.

### Υποδείξεις για την απόρριψη

- Οδηγία μπαταριών (2006/66/ΕΚ & 2013/56/ΕΕ)
- Οδηγία WEEE (2012/19/ΕΕ)

Το σύμβολο του διαγραμμένου τροχοφόρου κάδου απορριμμάτων στο προϊόν, την μπαταρία/επαναφορτίζομενη μπαταρία (εφόσον διατίθεται) ή/και τη συσκευασία υποδεικνύει ότι αυτά τα προϊόντα δεν πρέπει να αντιμετωπιστούν στα οικιακά απορρίμματα στο τέλος της διάρκειας ζωής τους, αλλά σε ξεχωριστό σύστημα συλλογής μπαταριών. Για τις συσκευασίες πρέπει τις κανονιστικές διατάξεις για τη διαλογή απορριμμάτων που ισχύουν στη χώρα σας.
Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση αυτών των προϊόντων, απευθυνθείτε στο δήμο σας, το δημόσιο σημείο συλλογής ή απόρριψης ή στην αντιπροσωπεία της Sennheiser.
Η ξεχωριστή συλλογή των αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού, των μπαταριών/επαναφορτιζόμενων μπαταριών (εφόσον διατίθενται) και των συσκευασιών συμβάλει στη προώθηση της επαναχρησιμοποίησης, ήδη της ανακύκλωσης και στην αποτροπή των αρνητικών συνεπειών εξαιτίας π.χ. της ύπαρξης πιθανών τοξικών ουσιών. Με αυτόν τον τρόπο συμβάλλετε σημαντικά στην προστασία του περιβάλλοντος και της υγείας.

## PL Polski

### Ważne wskazówki bezpieczeństwa

- Przed zastosowaniem produktu należy uważnie zapoznać się z całą instrukcją obsługi, wskazówkami dotyczącymi bezpieczeństwa oraz skróconą instrukcją (jeśli została załączona).
- Przekazując produkt osobom trzecim, należy zawsze wręczyć również niniejsze wskazówki bezpieczeństwa.
- Nie stosować produktu, który wydaje się uszkodzony.
- Produktu można używać tylko w otoczeniu, w którym dozwolone jest korzystanie z bezprzewodowej technologii Bluetooth®.

### Ochrona zdrowia i zapobieganie wypadkom

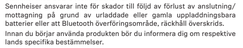
- Nie należy słuchać przez dłuższy czas za głośnej muzyki, aby uniknąć uszkodzenia słuchu.
- Nie wkładać słuchawek zbyt głęboko w przewoś słuchowy i nigdy bez wkładek dousznych. Zawsze wymywać powoli i ostrożnie słuchawki z ucha.
- Produkt wytwarza silne stałe pola magnetyczne, które mogą powodować zakłócenia pracy rozruszników serca, wszczepionych defibrylatorów (ICD) i innych implantów. Należy zawsze zachować odstęp co najmniej 10 cm (3,94") między elementem produktu zawierającym magnes a rozrusznikiem serca, wszczepionym defibrylatorem lub innym implantem.
- Trzymać produkt, opakowanie i akcesoria z dala od dzieci i zwierząt domowych, aby uniknąć wypadków. Ryzyko połknięcia i uduszenia.
- Nie stosować produktu, jeżeli warunki otoczenia wymagają zachowania szczególnej uwagi (np. w ruchu drogowym).

### Zapobieganie usterkom i uszkodzeniu produktu

- Produkt musi być zawsze suchy; chronić go przed ekstremalnie niskimi lub wysokimi temperaturami (suszarka do włosów, grzejniki, długie promieniowanie słoneczne itp.), aby uniknąć korozji lub odkształcenia.
- Należy używać dodatków/akcesoriów/części zamiennych dostarczonych lub rekomendowanych przez firmę Sennheiser.
- Czyścić produkt wyłącznie suchą i miękką ściereczką.

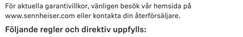
### Wskazówki dotyczące bezpiecznego stosowania baterii/akumulatorów

Uszkodzone produkty wraz z akumulatorami oddawać do punktów zbiórki lub sklepów.


Stosować wyłącznie akumulatory zalecane przez firmę Sennheiser i pasujące do nich ładowarki.

Ładować akumulatory tylko w temperaturze otoczenia od 10 °C do 40 °C.

Produkty zasilane akumulatorami wyłączać po użyciu.


Doładowywać regularnie akumulatory również po dłuższym nieużywaniu (ok. co 3 miesiące).

Nie dopuszczać do nagrzania akumulatorów powyżej 70 °C. Unikać promieniowania słonecznego i nie wrzucać akumulatorów do ognia.

### Wskazówki dotyczące przetwarzania danych i aktualizacji firmware

Ten produkt zapisuje indywidualne ustawienia takie jak głośność i adresy Bluetooth sparowanych urządzeń. Dane te są niezbędne do eksploatacji produktu i nie są przekazywane firmie Sennheiser ani jej podwykonawcom ani nie są przetwarzane przez zadną z tych firm.
Oprogramowanie firmware do tego produktu można zaktualizować bezpłatnie, używając aplikacji „Sennheiser Smart Control" za pomocą połączenia internetowego. Kiedy urządzenie, na którym zainstalowana jest aplikacja, jest połączone z Internetem, automatycznie do serwera Sennheiser przekazywane są następujące dane, które są następnie przetwarzane w celu przygotowania i przekazania odpowiednich aktualizacji oprogramowania firmware: identyfikator sprzętu, numer rewizyjny sprzętu, wersja oprogramowania firmware produktu i wersja aplikacji. Dane te są wykorzystywane tylko w podanym celu i nie są trwale przechowywane. Jeśli dane te nie będą mogły być przekazywane i przetwarzane, nie będzie możliwe ustanowienie połączenia internetowego.

### Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem / odpowiedzialność

Słuchawki te stanowią element akcesoriów do urządzeń obsługujących technologię Bluetooth, które umożliwiają bezprzewodową komunikację audio, odtwarzanie muzyki i prowadzenie rozmów telefonicznych za pomocą technologii radiowej Bluetooth.
Za zastosowanie produktu niezgodne z przeznaczeniem uznaje się jego użycie w inny sposób, niż zostało opisane w odpowiednich instrukcjach obsługi.
Sennheiser nie ponosi żadnej odpowiedzialności w przypadku naduzycia bądź nieprawidłowego stosowania produktu oraz urządzeń dodatkowych/akcesoriów.
Firma Sennheiser nie odpowiada za uszkodzenie urządzeń USB, które nie odpowiadają specyfikacji USB.
Sennheiser nie odpowiada za szkody wywołane przerwaniem połączenia z powodu wyczerpanych bądź zużytych akumulatorów lub przekroczenia zasięgu nadawania Bluetooth.
Przed uruchomieniem należy uwzględnić obowiązujące przepisy krajowe!

### Deklaracje producenta

#### Gwarancja

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG udziela na ten produkt 24-miesięczną gwarancję.
Aktualnie obowiązujące warunki gwarancji można uzyskać w Internecie na stronie www.sennheiser.com lub u przedstawiciela firmy Sennheiser.

#### Zgodnie z następującymi wymaganiami

- Dyrektywa w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (2001/95/WE)
- Zgodność z limitami ciśnienia akustycznego według wymagań obowiązujących w danym kraju.

#### Deklaracja zgodności UE

- Dyrektywa w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektronicznym (2011/65/UE)

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego SEBT2, SEBT1 jest zgodny z Dyrektywą w sprawie urządzeń radiowych (2014/53/UE).
Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.sennheiser.com/download.
Więcej informacji dotyczących oznaczeń zgodności z [illegible] znajduje się w załączonym dodatkowym arkuszu.

#### Informacje dotyczące utylizacji

- Dyrektywa w sprawie baterii i akumulatorów (2006/66/WE & 2013/56/UE)
- dyrektywa w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) (2012/19/UE)

Symbol przekreślonego kosza na śmieci na produkcie, baterii / akumulatorze (jeśli są załączone) i/lub opakowaniu, oznacza, że produktów tych nie należy wyrzucać do pojemnika na zwykłe odpady komunalne po ich eksploatacji, lecz należy je przekazać do specjalnego punktu recyklingu. W przypadku opakowań prosimy uwzględnić przepisy dotyczące ich segregacji odpadów.
Dalsze informacje dotyczące recyklingu tych produktów można uzyskać w lokalnym urzędzie gminy, komunalnych punktach zbiórki odpadów lub u lokalnego przedstawiciela firmy Sennheiser.
Oddzielne zbieranie zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych, baterii/akumulatorów (jeśli dotyczy) i opakowań służy wspieraniu odzysku lub ponownego wykorzystania surowców wtórnych, zapobieganiu negatywnych skutków, np. ze względu zawartość potencjalnie szkodliwych substancji. W ten sposób przyczyniają się Państwo do ochrony środowiska i zdrowia.

## TR Türkçe

### Önemli Güvenlik Bilgileri

- Ürünü kullanmadan önce tüm kullanım kılavuzunu, güvenlik kılavuzunu, hızlı kılavuzu (sağlandığı gibi) dikkatle ve tamamen okuyun.
- Ürünü üçüncü şahıslara teslim ederken daima bu güvenlik bilgilerini de beraberinde verin.
- Ürün belli ki arızalı olarak zarar görmüşse ürünü kullanmayın.
- Ürünü sadece Bluetooth® teknolojisinin kullanımına izin verildiği ortamlarda kullanın.

### Sağlığınıza zarar gelmesini ve kazaları önleyin

- İşitme duyunuzu korumak için, uzun süreyle yüksek ses şiddetinde dinlemeyin.
- Kulaklığı kulak içine kesinlikle fazla derine ve kulak adaptörü olmadan takmayın. Kulaklığı daima çok yavaş ve dikkatli bir şekilde kulağınızdan çekip çıkartın.
- Bu ürün, kalp pilleri ve implante edilmiş defibrilatörler (ICD'ler) ve diğer implantlarla girişime neden olabilecek kuvvetli, sabit manyetik alanlar üretmektedir. Miknatıs içeren ürün parçası ile kalp pili, implante edilmiş defibrilatör veya diğer implantlarla arasında daima en az 10 cm (3,94") mesafe bırakın.
- Ürün, ambalaj ve aksesuar parçalarını çocuklardan ve ev hayvanlarından uzak tutun, çünkü kazalar olabilir. Yutma ve boğulma tehlikesi
- Ürünü, bulunduğunuz ortam özel dikkat gerektiriyorsa kullanmayın (örn. trafikte).

### Ürüne hasar gelmesini ve arızaları önleyin

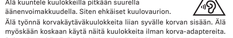
- Ürünü daima kuru tutun ve ne aşırı düşük ne de aşırı yüksek sıcaklıklara maruz bırakmayın (sac kurutma makinesi, kalorifer, uzun süreli güneş ışığı vb.), aksi durumda korozyon veya deformasyon meydana gelebilir.
- Sadece Sennheiser tarafından önerilen veya sunulan ataşmanlar/aksesuarları/yedek parçaları kullanınız.
- Ürünü sadece yumuşak ve kuru bir bezle temizleyin.

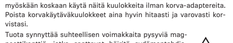
### Piller/aküler için güvenlik bilgileri

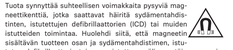
Arızalı ürünleri, akıyıla birlikte toplama merkezlerine veya elektronik eşya mağazalarına iade edin.

Sadece Sennheiser tarafından önerilen veya uygun olan şarj cihazlarını kullanın.

Aküleri sadece çevre sıcaklığı 10 °C ilâ 40 °C olduğunda şarj edin.


Akü ile beslenen ürünleri kullandıktan sonra kapatın.


Uzunca bir süre kullanılmadıklarında aküleri düzenli olarak şarj edin (yaklaşık 3 ayda bir).


Aküleri 70 °C üzerine ısıtmayın. Güneş gelmesini önleyin ve aküleri ateşe atmayın.

### Verilerin derlenmesi ve işlenmesi ve bellenim güncellemeleri için bilgiler

Bu cihaz ses seviyesi ve eşleştirilmiş cihazların Bluetooth adresleri gibi bireysel ayarları kaydeder. Bu veriler ürünün çalıştırılması için gereklidir ve Sennheiser'e ya da Sennheiser tarafından görevlendirilen şirketlere aktarılıp işlenmez.
Ürünün bellenimini „Sennheiser Smart Control" uygulaması ile bir internet bağlantısı üzerinden ücretsiz olarak güncelleştirilebilir. Uygulamanın kurulu olduğu cihaz internete bağlı olduğu zaman, aşağıdaki veriler otomatik olarak Sennheiser sunucularına aktarılır ve uygun bellenim güncellemelerini hazırlamak ve aktarabilmek için orada işlenir. Donanım tanımlayıcı, donanım revizyon numarası , ürünün bellenim sürümü ve uygulama sürümü. Veriler sadece belirtilen kullanım için kullanılır ve sürekli olarak kaydedilmez. Bu verilerin aktarılması ve işlenmesi istenmiyor ise bir internet bağlantısı kurmayın.

### Amacına uygun kullanım/mesuliyet

Bu kulaklıklar, kablosuz Bluetooth teknolojisi üzerinden müzik çalma ve telefon görüşmeleri gibi kablosuz ses iletişimine yönelik Bluetooth uyumlu cihazlar için aksesuar olarak tasarlanmıştır.
Bu ürünün, ilgili ürün kılavuzlarında belirtilmemiş olan uygulamalarda kullanılması yanlış kullanım olarak dikkate alınır.
Sennheiser, ürünün veya ek cihazların/aksesuar parçalarının usitimal edilmesi ya da yanlışlarını olarak kullanılmasına ilişkin hiçbir sorumluluk kabul etmez.
Sennheiser şirketi, USB sertifikasyonlarına uymayan USB cihazlarına doğacak zararlara ilişkin herhangi bir sorumluluk kabul etmez.
Sennheiser şirketi, bir ya da daha fazla aküleri veya kullanılmayan bir cihazın mesafesinin kaynaklanacak bağlantı kopmalarından doğacak zararlar için sorumluluk kabul etmez.
Kullanılan ses sinyali seviyesi ile ilgili olarak kulaklarınızı dikkate alınması gerekir!

### Garanti

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG bu ürün için 24 aylık bir garanti vermektedir.
Güncel Genel Garanti şartlarını ürün satıcısı İnternet'ten www.sennheiser.com adresinden veya Sennheiser ortağınızdan temin edebilirsiniz!

### Aşağıdakiler yerine getirilmesi amacıyla

- Genel Ürün Güvenliği Yönergesi (2001/95/AT)
- Ülkeye özgü belirlenmiş